

3730 系列
3730-1 型数字式电气阀门定位器



应用

单作用或双作用阀门定位器用于装配到气动控制阀，
自校准、自动适配控制阀和气动执行器。

输入控制信号	4 至 20 mA
行程	3.75 至 200 mm
开启角度	24° 至 100°



数字式电气阀门定位器作为气动控制阀的重要附属装置，接受控制系统或控制器输出的电动控制信号，按预先设置关系辅助气动执行器调整阀位并实现准确定位。阀门定位器将输入控制信号（给定参数w）和控制阀位行程或旋转角（被调参数x）反馈量进行比较、处理，进而输出相应的气动控制信号pst（输出参数y）给气动执行器。

特点

- 可以简单地直接装配到带SAMSON集成连接口的直行程或角行程气动执行器（图1）、装配在符合 IEC 60534-6-1 (NAMUR) 标准的控制阀的铸造支架NAMUR凸缘上（图2）或杆型支架上，以及装配在按VDI/VDE 3845标准的角行程气动执行器（图3）
- 任意的安装位置
- 简单的一个旋钮按键，菜单调用操作
- 方便读数，可根据读数方向需要选择改变LCD显示方向
- 可变的，自动启动
- 预置参数—只需调整偏离标准的数值
- 已校准的行程传感器不受机械传动机构磨损的影响
- 所有参数长久存储在非易失性EEPROM存储器（电源故障保护）
- 二线制，电的负载最小300Ω
- 激活紧急关闭功能
- 零点连续监视
- 2个标准的可组态的阀位报警
- 经 IEC 61508/SIL 检定

类型

— 3730-1 型 • 电气阀门定位器 带 LCD，本机可操作

可选附加项

— 不锈钢外壳



图1 · 3730型
直接装配到3277型气动执行器

图2 · 3730型，装配在符合 IEC 60534-6-1 (NAMUR) 标准的铸造支架的NAMUR凸缘上

图3 · 3730型，按VDI/VDE 3845标准装配到角行程气动执行器

3730-1型数字式电气阀门定位器装配到气动控制阀。阀门定位器接受控制系统或控制器输出的电动控制信号，按预先设置关系辅助气动执行器调整阀位并实现准确定位。阀门定位器将输入控制信号（给定参数 w ）和控制阀位行程或旋转角（被调参数 x ）反馈量进行比较、处理，进而输出相应的气动控制信号 p_{st} （输出参数 y ）给气动执行器。

3730-1 型数字式电气阀门定位器主要由带微处理器（5）的电子单元、模拟的电气转换器和输出气动放大器以及阀位传感器（2，角位移传感器）组成。

当输入控制信号变化或有阀位偏差，则对气动执行器加压或泄压。若需要，可调整输出气量改善信号压力作用。

带有固定设定值的气量定值器（9）可使一恒定气量排空，用于阀门定位器壳内正压吹扫和优化气动放大器输出容量。

由气源压力定值器（8）向电气转换器（6）的提供恒定压力的气源，且不受外部气源压力变化影响。

阀门定位器由用户容易掌握使用的单旋钮按键进行操作，通过转动旋钮按键选择参数，按下旋钮按键激活需要的设定。全部参数在菜单内都列在同一层面上，没有子菜单。本机可对全部参数进行检查和修改。

LCD可显示全部参数，其读数方向可180°翻转，不需改变硬件位置，只需组态参数设定按一下就可实现。

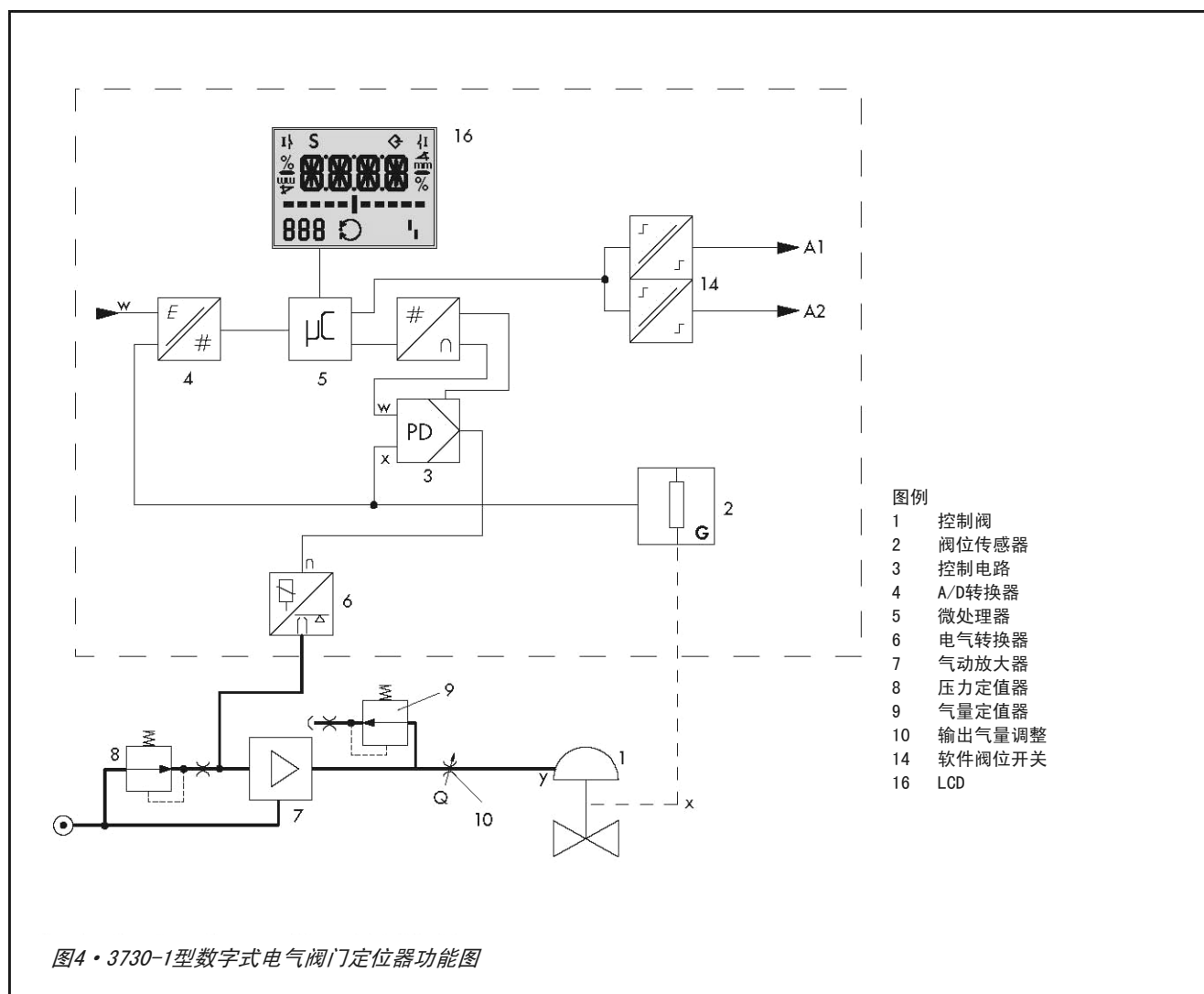
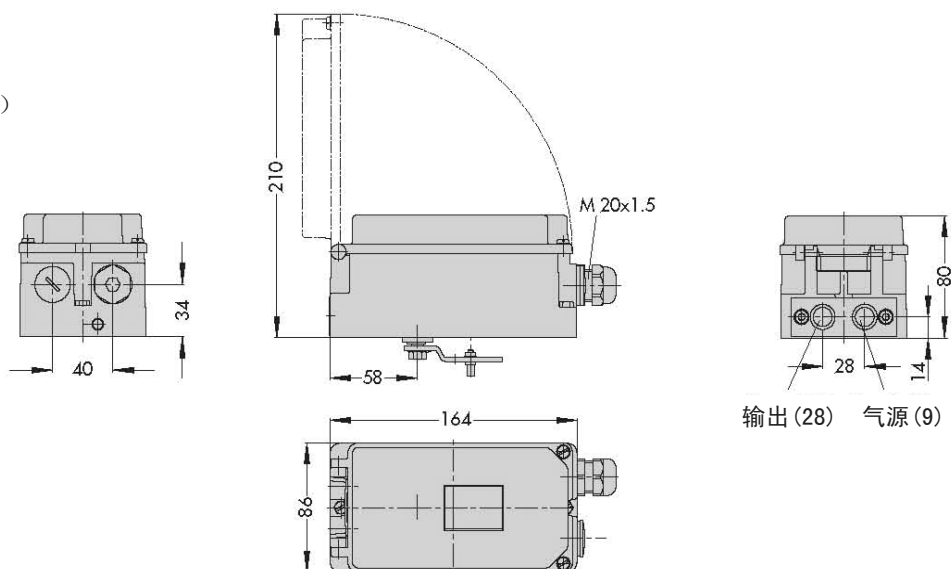


表1 • 技术数据

3730-1型数字式电气阀门定位器			
行程		直接装配到3277型气动执行器： 按IEC 60534-6-1标准装配连接：	3.75 至 30 mm 3.75 至 200 mm
开启角		按VDI/VDE 3845装配到角行程气动执行器：	24 ⁰ 至 100 ⁰
行程范围	可调	在已初始化的行程/旋转角度；最大可调比为1：5	
输入控制信号 W	信号范围	4 至 20 mA	
	分程范围	4 至 11.9 和 12.1 至 20 mA	
	静态破坏限值	100 mA	
最小电流		3.7 mA	
回路阻抗		≤6V（在20mA时300Ω）	
气源	气源压力	1.4 至 7 巴（20 至 105 psi）	
	空气质量按 ISO 8573-1 (2001)	最大颗粒尺寸和密度：4级 • 含油量：3级 露点：3级或必须低于预期的最低环境温度10K	
输出信号压力		0巴至气源压力 • 通过软件可限制为2.4巴	
特性	可调	特性1用于直行程 • 特性8用于角行程	
回差		≤1%	
灵敏度		≤0.1%	
作用方向		w/x可逆	
耗气量	静态	与气源压力无关，约110 l _n /h	
输出气量	气动执行器加压	在△P=6巴：≥8.5m ³ (N)/h • 在△P=1.4巴：≥3.0m ³ (N)/h • K _{Vmax} (20℃)=0.09	
	气动执行器泄压	在△P=6巴：≥14.0m ³ (N)/h • 在△P=1.4巴：≥4.5m ³ (N)/h • K _{Vmax} (20℃)=0.15	
允许环境温度		-20 至 +80℃ • 带金属密封接头-45 至 +80℃ 防爆型按EC检定证书中的限值	
影响	温度	≤0.15%	
	气源	无	
	振动	按IEC 770在最大2000Hz和4g时≤0.25%	
电磁兼容性		遵守EN 61000-6-2、EN 61000-6-3标准和NAMUR推荐的NE21要求	
电气连接		一个M20x1.5电缆密封接头（适用电缆直径6-12mm）•另一个M20x1.5可加在已有螺纹接口，用于2.0至2.5mm ² 线截面的螺纹接头	
防护等级		IP 66/ NEMA 4X	
按IEC 61508/SIL和服从在安全-相关系统中的执行		对于95%的信任级，在安全功能要求的故障几率 PFD< 2.8x10 ⁻⁷ 依照IEC 61508-2 表A1的安全故障系数（SFF）大于或等于0.99 相应于在故障-相关系统中的执行容许硬件故障1或2个高至包括SIL 4	
数字接点		2个可组态限位值（步长0.5%）的软件限位开关，带反向保护	
信号状态	类型	非防爆	防爆
	没响应	导通（R =348Ω）	≥2.1mA
	响应	不导通	≤1.2mA
工作电压		对于连接到按EN 61131标准的PLC的数字输入， P _{max} = 400mW	仅用于连接到按EN 60947-5-6标准的NAMUR隔离放大器
材质			
外壳		压铸铝 EN AC-ALSi12(Fe) (EN AC-43400)，按照DIN EN 1706 • 喷漆 特殊型：不锈钢1.4581	
外部部件		不锈钢1.4571和1.4301	
电缆密封接头		聚酰胺，黑色，M20x1.5	
重量		约 1.0kg	

尺寸 mm

直接装配 (集成安装方式)



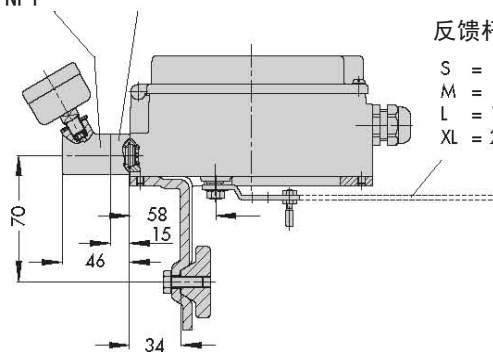
按 IEC 60534-6 (NAMUR) 装配连接

压力表连接块
G 1/4或1/4 NPT

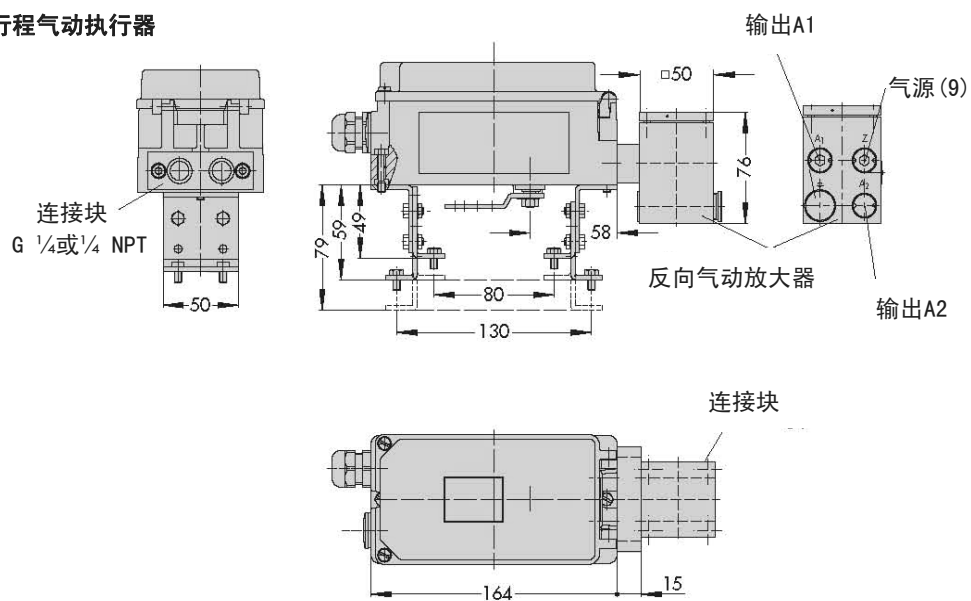
或连接块

反馈杆

S = 17 mm
M = 50 mm
L = 100 mm
XL = 200 mm



装配到角行程气动执行器



防爆认证一览表

应用类型	证书号	日期	说明
EC检定证书 第一次补遗	PTB 04 ATEX 2033	2004-04-19 2005-01-25	 II 2 G EEx ia IIC T6  II 2 D IP 65 T 80°C; 3730-11型
符合声明	PTB 04 ATEX 2114 X	2004-12-09	 II 3 G EEx nA II T6 II 3 G EEx nL IIC T6; Zone 2  II 3 D IP 54/65 T 80°C; Zone 22; 3730-18型
FM认证	3021579	2004-12-01	Cl. I, II, III; Div. 1; Gr. A, B, C, D, E, F, G Cl. I, Zone 0, AEx ia IIC T6 Cl. I; Div. 2; Gr. A, B, C, D NEMA Type 4X; 3730-13型
CSA认证	1675820	2005-08-29	Ex ia IIC T6; Cl. I, Zone 0 Cl. II, Gr. E, F, G Ex nA II T6; Cl. II, Div. 2, Gr. E, F, G 类型4外壳; 3730-13型

选型代码

阀门定位器		型号 3730 - 1 x 0 0 0 0 0 0 0 0 0 x 0 0 x 0 0 0											
带LCD显示和自整定， 输入控制信号4...20mA，2个软件阀位开关*													
防爆保护													
无		0											
 II 2 G EEx ia IIC T6和  II 2 D IP65 T80°C (ATEX)		1											
FM/CSA Ex ia /Ex n		3											
 II 3 G EEx nA/nL IIC T6 和													
 II 3 D IP 54/65 T80°C (ATEX)		8											
外壳材质													
铝（标准）								0					
不锈钢1.4581								1					
特殊应用													
无										0			
与设备相同漆色（最低温度-20℃）										1			
排气接口带 1/4-18 NPT螺纹										2			
特殊型													
无											0	0	0

* 另外的附加功能：感应式阀位开关、电磁阀、阀位变送器、分体式阀位传感器，同3730-2型阀门定位器

阀门定位器的装配连接

3730-1型数字式电气阀门定位器可使用连接块直接装配到3277型气动执行器，在气动执行器带故障-安全动作“气动执行器杆伸出”类型和3277-5型气动执行器（120cm²），其信号压力经气动执行器支架内部气路传送到膜片室；在气动执行器带故障-安全动作“气动执行器杆缩回”类型和有效膜片面积240cm²及以上的气动执行器，其信号压力经已装配的外部管路。传送到膜片室。

使用合适的底板，可装配到符合 IEC 60534-6-1（NAMUR）标准的气动控制阀的任一侧。

使用一对通用托架可装配到3278型角行程气动执行器，或装配到其它按VDI/VDE 3845标准的角行程气动执行器。气动执行器的旋转角度通过连接轮传到阀门定位器。

订货说明

3730-1x型数字式电气阀门定位器

- 不带气路连接
（仅当直接装配到3277型气动执行器时）
- 带ISO 228/1 G¹/₄气动连接
- 带¹/₄-18 NPT气动连接
- 不带/带压力表（最大6巴）
- 附加壳盖板内的英语/西班牙或者英语/法语的参数清单和操作指导（标准版是德语/英语）
- 装配到3277型120至700cm²气动执行器
- 按IEC 60534-6-1（NAMUR）标准装配连接
- 行程...mm，若是杆型支架，杆直径...mm
- 装配到3278型角行程气动执行器（160/320 cm²）
- 装配到按VDI/VDE 3845标准的角行程气动执行器
- 用于双作用气动执行器的反向气动放大器，带按ISO 228/1的G¹/₄或¹/₄-18NPT的接口
- 适配接头M20x1.5至¹/₂ NPT
- 金属电缆密封接头
- 阀门定位器表面漆色
- 排气连接¹/₄ NPT内螺纹
- 特殊版不锈钢外壳

规格数据可能由于技术进步而改变